



## Büsum zum Mitnehmen!

**Büsumer Bullauge** – das Jahreshft von „Büsum spontan“  
76 hochwertige Farbseiten  
Für € 5,- in den  
Büsumer Zeitschriftenregalen

## Ebbe & Flut in Büsum

28 Mi	1.54	8.24	14.07	20.46
29 Do	2.37	9.14	14.51	21.32
30 Fr	3.18	9.55	15.35	22.12

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

## Moin zusammen ...

Blauer Himmel – schöne Bilder! Nie war Fotografieren so leicht und günstig wie heute.

Ganz anders, als die Fotografie noch in den Kinderschuhen steckte: Eine riesige Kamera musste auf ein Stativ gesetzt und ausgerichtet werden, eine gläserne Fotoplatte wurde eingeschoben und die zu porträtierenden Personen bauten sich in stolzer Pose vor dem Hintergrund auf. Zum Schluss warf sich der Fotograf noch ein schwarzes Tuch über Kopf, um das Bild auf der Mattscheibe zu kontrollieren. Dieser skurrile Anblick wurde später fast zum Sinnbild für alles Altmodische.

Heute sind die meisten Digitalkameras nicht größer als eine Zigarettenschachtel und man kann sie jederzeit aus der Tasche zaubern, spontan Schnappschüsse machen und das Ergebnis gleich am Bildschirm bewundern. Zumindest theoretisch, denn bei starker Sonneneinstrahlung rächt sich, dass moderne Kompaktkameras oft keinen Sucher mehr haben: Auf dem Display erkennt man fast nichts. Es sei denn, man wirft sich ein schwarzes Tuch über den Kopf ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan



## Saisonabschiedskonzert des Kurorchesters

Am Donnerstag gibt das Kurorchester sein letztes Konzert in dieser Saison. Um 15 Uhr zeigen Kapellmeister Dariusz Gnievosz, (Trompete), Robert Skotnicki (Klarinette und Saxophon), Kazimierz Dobrowolski (Schlagzeug, Gitarre, Mundharmonika und Gesang), Stanislaw Foremniakowski (Klavier/ Orgel/ Akkordeon) und Jacek Ograbek (Bass/ Kontrabass) im Gäste- und Veranstaltungszentrum noch einmal einen Querschnitt aus ihrem umfangreichen Repertoire. **Eintritt frei mit Gästekarte**

## Büsumer Theotermokern spielen „op Platt“ Aphrodites Zimmer



Das Ensemble der Büsumer Theotermoker

Als Guido und Sandra im Hotel ankommen, hat Valerie sich schon im Zimmer nebenan, das auch noch eine Verbindungstür hat, eingenistet ... Diese Konstellation ist der Nährboden für die turbu-

lente Komödie „Aphrodites Zimmer“, die am Mittwoch um 20 Uhr von den „Büsumer Theotermokern“ im Gäste und Veranstaltungszentrum aufgeführt wird. **Karten € 9,- (ohne Gästekarte € 12,-) an der Theaterkasse, Südstrand 11, Tel. 04834/909114**

lente Komödie „Aphrodites Zimmer“, die am Mittwoch um 20 Uhr von den „Büsumer Theotermokern“ im Gäste und Veranstaltungszentrum aufgeführt wird.

**Karten € 9,- (ohne Gästekarte € 12,-) an der Theaterkasse, Südstrand 11, Tel. 04834/909114**

KangaROOS - FILA - BIRKENSTOCK  
GROSSER MARKEN-SCHUH-VERKAUF!  
...über 3000 Paar...!  
**SCHUHE**  
Sparen Sie bis zu 70%  
von der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers - Angebote solange der Vorrat reicht!  
**BÜSUM**  
Veranstaltungshalle Büsum, Am Fischereihafen 25  
**JEDEN DONNERSTAG bis SONNTAG**  
Geöffnet: Do. Sa. 10-18 Uhr, So. 11-18 Uhr / Veranstalter: Nero-Trading GmbH, Kurze Mühren 1, 20095 Hamburg  
- TEVA - Buffalo - Tatonka - und viele mehr...  
Rieker - Marc - Kilitec - Waldläufer - Lackner - Caprice

Wetter			
Mi	Max: 19 °C	6 - 15 km/h Böen - 25 km/h	
	Min: 12 °C		
Do	Max: 21 °C	10 - 13 km/h Böen - 25 km/h	
	Min: 12 °C		
Fr	Max: 20 °C	11 - 15 km/h Böen - 30 km/h	
	Min: 11 °C		

www.kachelmannwetter.de • www.unwetterzentrale.de

## Was liegt an?

>> **MITTWOCH, 28.09.**

- 8:30** Mini-Maxi-Club
- Freie Spielzeit *auch Do.*
- 9:00** Vitamaris Gruppengymnastik
- 9:00** Nordseestr./letzte Deichtr. Wattwanderung mit Krabbenfang
- 9:30** Plattform/Hauptstrand Nordseesport *auch Do.*
- 10:00** Prokon/Bahnhofstr. Vortrag Windenergie *auch 18:00*
- 10:00** Grethof/B 203 Maislabyrinth *auch Do.*
- 10:00** Schäferlei Rolfs/Büs. Deich. Ponyreiten für Kinder *auch Do.*
- 10:30** Vitamaris Vortrag „Badekur“
- 10:40** Schäferlei Rolfs/Büs. Deich. „Wattmonster bauen“ für Kinder
- 10:45** Kurpark Einführung Vitalparcours
- 11:00** Vitamaris Therap. Atemgymnastik *auch Do.*
- 12:00** St. Clemens-Kirche Mittagsgebet *auch Do.*
- 13:30** Mini-Maxi-Club Bilderrahmen schmücken

Fortsetzung Seite 2

## Fahrplan 28./29.9.

**Ausflugschiffe ab Ankerplatz Büsum-Helgoland** 9:15 Uhr  
Mi + Do, 3-4 Std. Inselaufenthalt, Rückkehr ca. 18:45 Uhr  
**Seehundsbank** (ca. 2 ½ Std.)  
Mi 15:15 Do 10:45 Uhr  
**Küstenfahrt in See** (ca. 1 Std.)  
Mi 11:00, 12:30, 13:45 Uhr  
Do 13:30, 15:00, 16:30 Uhr  
**Fangfahrt in See** (ca. 1 ¼ Std.)  
Mi 9:00, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr  
Do 9:00, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr  
**Reederei H. G. Rahder**  
Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12

## Strandhotel • Restaurant • Café Hohenzollern

– direkt am Deich –

### Halbe Ente

mit Orangensauce, Apfelrotkohl und Kroketten  
€ 13,90

### Grünkohl

mit Schweinebacke, Schweinebauch, Kochwurst und Bratkartoffeln  
€ 9,50

### Steinbeißerfilet, gebraten

mit Champignons in Rahm, Kartoffelrösti und Salateller  
€ 12,80

Täglich geöffnet

Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.  
Tel. 04834/9950

Mittagstisch „Büsumer Pesel“  
Restaurant-Café im GVZ

Mi.: Dithm. Weißkohl-Roulade mit Specksauce und Petersilienkartoffeln € 6,70  
Do.: Gemüse-Eintopf – Terrine – mit Reis, reichhaltiger Einlage und Brötchen € 5,50

## Was liegt an?

>> **MITTWOCH, 28.09.**

Fortsetzung von Seite 1

**14:00** Piraten Meer  
Seepferdchen-Schwimmkurs  
**14:30** Bernsteinkt./Schmiedestr.  
Bernsteinschleifen *auch Do.*  
**15:00** Gemeindebücherei  
Märchenstunde  
**15:00** Piraten Meer  
Schnorcheltauchen  
**15:30** Ev. Gemeindehaus  
Bunter Nachmittag für Senioren  
**16:00** Strandhaus/Büs. Deichh.  
„Schaf-Safari“ am Deich  
**16:00** Grethof  
Ponyreiten  
**17:00** Biomaris/Hauptstrand  
Kosmetik-Workshop  
**18:00** Piraten Meer  
Aqua-Jogging  
**19:00** Deichkrone/Piraten Meer  
Nachtwanderung  
**19:00** Teddyhuus/Hirtenstaller Weg  
Teddynähen (Anm.)  
**20:00** Gäste- u. Verant'zentrum  
„Aphrodites Zimmer“  
**20:00** Spritzenhaus/Westerstr.  
Livemusik mit Rainer Zeikau

>> **DONNERSTAG, 29.09.**

**8:00** Piraten Meer  
Frühschwimmer  
**9:30** Ankerplatz/Reetdachpav.  
Wattführung mit Dipl. Biologen  
**10:00** Museum am Meer  
Krabbenpulkurs+Museumsführg.  
**10:40** Schäferei Rolfs/Büs. Deichh.  
„Mohrrüben ernten“ für Kinder  
**12:00** Piraten Meer  
Damensauna (bis 17:00)  
**13:30** Mini-Maxi-Club  
„Wir bemalen einen Turnbeutel“  
**14:00** Freitreppe Museumshafen  
Radtour zum „Vogelkiek“  
**14:30** Stadion Rosengrund  
Skat und Rommé für jedermann  
**14:30** Vitamaris  
Sprechstunde der Rheumaliga  
**15:00** Gäste- u. Verant'zentrum  
Abschiedskonzert des Kur-  
orchestersterns (mit Gästeehrung)  
**15:00** Teddyhuus/Hirtenstaller Weg  
Puppen-Ausverkauf  
**18:00** Neocorus-Schule/Sportpl.  
Boule „Krabben-Bouler“  
**18:00** St. Andreas-Kirche  
Kath. Gottesdienst  
**18:00** Schäferei Rolfs/Büs. Deichh.  
„Bauernhof am Abend“ f. Kinder  
**19:00** St. Clemens-Kirche  
„Kirche zur guten Nacht“  
**19:00** Vitamaris/Fitwelt  
„Bauch, Beine, Po“-Training  
**19:30** Mehrzweckhalle  
Luftgewehrschießen für Gäste  
**19:30** DRK-Heim/Dithm Str. 2  
„Plattdütsch Runn“

Mit Panorama-Webcam!  
[www.buesum-spontan.de](http://www.buesum-spontan.de)

Minigolf-  
Platz

**BÜSUMER KRABBE**  
RESTAURANT

**Kohlroulade (wirklich selbstgemacht)**  
mit Specksauce und Petersilienkartoffeln **€ 7,90**  
Nordseestr. • Sandstrand/Perlebuch • Tel. 984879

durchgehend  
geöffnet

## Radtour zum „Vogelkiek“

Am Donnerstag um 14 Uhr starten die „Büsumer Wattenlöper“ Antonie und Bodo Spreu von der Freitreppe am Museumshafen zum „Vogelkiek“ in die Meldorfer Bucht. Der dort gelegene Speicherkoog ist erst Ende der siebziger Jahre dem Meer abgerungen worden und heute geschützte Lebensraum vieler Vogelarten. Die Tour führt

über Büsumer Deichhausen in die Naturschutzgebiete im Speicherkoog, wo man einen unge störten Blick auf die vielfältige Vogelwelt genießen kann. Eine weitere Attraktion sind die wildlebenden Konik-Pferde, die dort als „Landschaftspfleger“ eingesetzt werden.

Kostenlos mit Gästekarte  
Info unter 0 48 34/ 36 05

## Der Weg zur Badekur

„Wie komme ich zu einer Badekur in Büsum?“ – eine Antwort auf diese Frage erhält man am Mittwoch 10:30 Uhr im Vitamaris. Leiter Björn Hoppe referiert über die Kurformen, die es in Büsum gibt und wie das

Prozedere „Antrag bis Gesundheitsurlaub in Büsum“ abläuft, und welche „gesundheitlichen Spezialitäten“ es im Vitamaris gibt. Außerdem beantwortet er Fragen der Teilnehmer.

Eintritt frei mit Gästekarte

## Gästeehrung am Donnerstag

Am Donnerstag um 15 Uhr findet im Rahmen des Kurkonzerts eine Ehrung langjähriger Büsum-Urlauber statt: Ab 25 Aufthalten gibt es die Ehrennadel in Silber; ab 40 Urlauben in Gold. Gäste, die dafür in Frage kommen, können sich noch bis

Mittwoch in eine Liste eintragen, die im Informations- und Reservierungscenter ausliegt.

### Kreatives mit Bernstein und Edelsteinen

Schleifen Sie Ihren Bernstein selbst oder schauen Sie dem Bernsteinschleifer über die Schulter  
Büsumer Bernstein-Kontor  
Schmiedestr. 5 • Tel. 04834-2354  
[www.bernsteinschleifer.de](http://www.bernsteinschleifer.de)

LANDCAFÉ & RESTAURANT

**WIESENGRUND**

Halbe Ente aus der Röhre  
€ 13,90

Schnitzel XXL (ca. 450 g)  
mit Bratkartoffeln und Salat  
€ 9,90

Geöffnet Di. – Fr. ab 17:00 Uhr  
Sa./So. durchgehend ab 11:00 Uhr  
Stintek 16 • Westerdeichstrich  
Tel. (0 48 34) 21 47

## Zur Alten Schlosserei

Täglicher Mittagstisch  
ab € 4,50

Viele Kohlspezialitäten:  
z. B. Kohlbuletten  
mit Schmorkohl € 7,90  
Kohleintopf € 5,50

Fisch- & Fleischgerichte  
Hafenstr./Ecke Kattgat  
Tel. (04834) 36 95



**Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112**

**Ärztl. Notdienst**

Notdienst-Anlaufpraxis Büsum 0 18 05 - 11 92 92  
(im Ärztehaus • Westerstr. 30) (14 ct./min)

**Apotheken-Notdienst**

Tertius-Apotheke, Westerstr. 39 (0 48 34) 92 39

**Zahnärztl. Notdienst** (04 81) 8 55 67 89

**Tierärztl. Notdienst** 0700 - 88 22 11 00

**BIOMARIS**

Gesundheit & Schönheit aus dem Meer  
**Kosmetik-Workshop**  
Jeden Mittwoch um 17 Uhr  
Gesichtspflege: Reinigung-Peeling-Pflege  
Anmeldung erbeten! Kosten: 5,- €  
**BIOMARIS SHOP BÜSUM**  
Ehepaar Frahm, Südstrand 7A  
Tel. 0 48 34/96 03 84



Schäferei Rolfs

Täglich von 10 – 18 Uhr  
für Sie geöffnet

**WILLKOMMEN**  
**IM BAUERNHOFCAFÉ ...**

Frühstücksbuffet ab 8 Uhr  
(nach Anmeldung)  
Suppenküche 11 – 16 Uhr  
Kuchen und Torten 13 – 18 Uhr  
Viel Spaß für Kinder gibt's in  
der Spielscheune nebenan

Marschenweg 26 • Büsumer Deichhausen  
Tel. 0 48 34 / 96 27 96 • [www.schaeferei-rolfs.de](http://www.schaeferei-rolfs.de)

Alexandra's Kosmetiksalon

Atmosphäre, die verwöhnt  
Mo. – Do. 9 – 17 Uhr; Fr. 9 – 13 Uhr  
Kirchenstraße 16 • Tel. 04834/36 94

Hotel - Restaurant  
**„Zum Stürmann“**  
Hafenstr. 13-17 04834/8382

Jeden Tag wechselnde  
Mittagsgerichte € 5,90\*

Leckere Kohlgerichte  
ab € 9,50

€ 2,- Ermäßigung auf alle Haupt-  
gerichte bei Vorlage dieser Anzeige!  
(Bis 17 Uhr; ein Gutschein pro Person)

Durchgehend geöffnet 12 – 21 Uhr  
\*hierauf keine Gutschein-Ermäßigung

**Zur allen Post**

an der Fischerkirche • Tel. 0 48 34 / 9 51 00

**Hotel und Restaurant**  
- heute -

Preiswerte Empfehlung im besonderen Restaurant:

Gebratenes Putenbrustfilet  
mit Früchten, Currysauce, Reis  
und gemischtem Salatteller **8,40**

Frische Pfifferlinge mit gebratenem  
Seelachsfilet, Sauce Hollandaise  
und Salzkartoffeln **8,30**

Wir empfehlen hierzu 1 Glas  
1/10 ltr. Moselwein **1,-**

## Impressum

Gesamtherstellung: Klüwerbung  
Werbeagentur & Verlag e. K.  
Kai Klüwer

Trischenweg 12 • 25761 Büsum  
Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488

E-Mail: [info@buesum-spontan.de](mailto:info@buesum-spontan.de)  
Fotos: Klüwerbung, KTS Büsum,  
Dithmarschen Tourismus

Der Verlag übernimmt keine Haftung  
für die Richtigkeit der Terminangaben  
Anzeigenpreisliste Nr. 6 vom 29.06.11